

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



中國人壽保險股份有限公司 CHINA LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

(於中華人民共和國註冊成立之股份有限公司)

(股份代碼：2628)

2017年第一季度報告

本公告由中國人壽保險股份有限公司根據證券及期貨條例(香港法例第571章)第XIVA部的內幕消息條文以及香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09(2)及第13.10B條而作出。

本公司2017年第一季度報告所載財務資料根據中國企業會計準則編製，且未經審計。合併財務報表中歸屬於母公司股東的淨利潤和歸屬於母公司股東的股東權益數據與國際財務報告準則下有關數據並無差異。

1. 重要提示

- 1.1 本公司董事會、監事會及董事、監事、高級管理人員保證本季度報告內容的真實、準確、完整，不存在虛假記載、誤導性陳述或者重大遺漏，並承擔個別和連帶的法律責任。
- 1.2 董事會會議應出席董事10人，實際出席董事8人。董事長、執行董事楊明生，執行董事林岱仁、許恒平、徐海峰，獨立董事張祖同、Robinson Drake Pike(白杰克)、湯欣、梁愛詩現場出席會議；非執行董事王思東、劉家德因其他公務無法出席，分別書面委託獨立董事張祖同、執行董事許恒平代為出席並表決。
- 1.3 本公司2017年第一季度財務報告未經審計。

1.4 本公司董事長楊明生先生、主管會計工作的副總裁趙立軍先生、總精算師利明光先生及會計機構負責人鄭志武先生聲明：保證本季度報告中財務報告的真實、準確、完整。

2. 公司基本情況

2.1 主要財務數據

幣種：人民幣

	本報告期末	上年度末	本報告期末比 上年度末增減
資產總計(百萬元)	2,805,702	2,696,951	4.0%
歸屬於母公司股東的股東權益(百萬元)	309,087	303,621	1.8%
歸屬於母公司普通股股東的每股淨資產(元/股)	10.66	10.47	1.8%
	年初至報告期末	年初至上年報告期末	比上年同期增減
經營活動產生的現金流量淨額(百萬元)	105,981	354	29838.1%
每股經營活動產生的現金流量淨額(元/股)	3.75	0.01	29838.1%
	年初至報告期末	年初至上年報告期末	比上年同期增減
營業收入(百萬元)	271,728	219,981	23.5%
歸屬於母公司股東的淨利潤(百萬元)	6,149	5,251	17.1%
扣除非經常性損益後歸屬於母公司股東的淨利潤(百萬元)	6,158	5,282	16.6%
每股收益(基本與稀釋)(元/股)	0.21	0.18	17.2%
扣除非經常性損益後的基本每股收益(元/股)	0.21	0.18	16.7%
加權平均淨資產收益率(%)	2.03	1.66	增加0.37個百分點
扣除非經常性損益後的加權平均淨資產收益率(%)	2.03	1.67	增加0.36個百分點

註：在計算「每股收益(基本與稀釋)」的變動比率時考慮了基礎數據的尾數因素。

2017年第一季度，本公司以加快發展為第一要務，以轉型升級為戰略支撐，以防控風險為重要保障，強基固本，落地深耕，在高起點和高平台的基礎上，繼續保持良好發展態勢。首先，本公司核心業務實現較快增長。2017年第一季度，保費收入¹達人民幣2,462.08億元，同比增長22.1%。其中，首年期交保費達人民幣603.14億元，同比增長17.4%；十年期及以上首年期交保費達人民幣224.55億元，同比增長16.8%；短期險保費達人民幣124.59億元，同比增長7.6%；續期保費達人民幣1,127.58億元，同比增長51.6%，增速創2003年來新高。2017年第一季度，本公司退保率為2.79%，同比增加0.38個百分點。其次，業務結構在高水平上持續優化。保障型業務快速增長，產品多元化效果明顯。本公司進一步壓縮躉交業務，首年期交保費在長險新單保費中的佔比達49.85%，同比增長5.45個百分點。第三，投資資產配置結構持續優化。2017年第一季度，本公司持續優化資產配置結構，加大對長久期多元化資產的投資力度。截至2017年3月31日，本公司投資資產為人民幣25,398.95億元，淨投資收益率²為4.68%，總投資收益率³為4.53%，同比增加0.84個百分點。

下一步，本公司將按照全年工作的總體部署，奮力開拓市場，強化投資管理，夯實發展基礎，加快轉型升級，以新的姿態和強勁動能，推進公司持續健康發展。

¹ 保費收入與利潤表中的保險業務收入口徑一致。

² 淨投資收益主要包含債權型投資利息收入、存款利息收入、股權型投資股息紅利收入、貸款類利息收入、投資性房地產淨收益等。

³ 總投資收益率 = $\{[(\text{淨投資收益} + \text{投資資產買賣價差收益} + \text{公允價值變動損益} - \text{投資資產資產減值損失}) / ((\text{期初投資資產} + \text{期末投資資產}) / 2)] / 90\} \times 365$

非經常性損益項目和金額

單位：人民幣百萬元

非經常性損益項目	本期金額(1-3月)
非流動資產處置損益	11
計入當期損益的政府補助	9
除上述各項之外的其他營業外收支淨額	(31)
所得稅影響數	3
少數股東應承擔的部分	(1)
合計	(9)

說明：本公司作為保險公司，投資業務（保險資金運用）為主要經營業務之一，非經常性損益不包括持有以公允價值計量且其變動計入當期損益的金融資產、以公允價值計量且其變動計入當期損益的金融負債產生的公允價值變動損益，以及處置以公允價值計量且其變動計入當期損益的金融資產、以公允價值計量且其變動計入當期損益的金融負債和可供出售金融資產取得的投資收益。

2.2 截至報告期末的股東總數及前十名股東持股情況表

報告期末股東總數(戶)	A股股東123,285戶				
	H股股東30,157戶				
前十名股東持股情況					
股東名稱	股東性質	持股比例	期末持股數量	持有有限售條件股份數量	質押或凍結的股份數量
中國人壽保險(集團)公司	國有法人	68.37%	19,323,530,000	-	-
HKSCC Nominees Limited	境外法人	25.88%	7,315,183,949	-	-
中國證券金融股份有限公司	國有法人	2.00%	565,574,495	-	-
中央匯金資產管理有限責任公司	國有法人	0.42%	119,719,900	-	-
中國工商銀行股份有限公司 — 南方消費活力靈活配置混合型 發起式證券投資基金	其他	0.21%	59,384,610	-	-
香港中央結算有限公司	境外法人	0.11%	32,481,525	-	-
中國國際電視總公司	國有法人	0.07%	18,452,300	-	-

匯添富基金－工商銀行－匯添富－添富牛53號資產管理計劃	其他	0.05%	15,015,845	-	-
哈爾濱哈裏實業股份有限公司	境內非國有法人	0.05%	13,695,112	-	-
中國核工業集團	國有法人	0.04%	12,400,000	-	-
股東情況的說明	<p>1、 HKSCC Nominees Limited為香港中央結算(代理人)有限公司，其所持股份為代香港各股票行客戶及其他香港中央結算系統參與者持有。因聯交所有關規則並不要求上述人士申報所持股份是否有質押及凍結情況，因此HKSCC Nominees Limited無法統計或提供質押或凍結的股份數量。</p> <p>2、 中國工商銀行股份有限公司－南方消費活力靈活配置混合型發起式證券投資基金的基金託管人和匯添富基金－工商銀行－匯添富－添富牛53號資產管理計劃的資產託管人均為中國工商銀行股份有限公司。除此之外，本公司未知前十名股東間是否存在關聯關係，也未知其是否屬於《上市公司收購管理辦法》中規定的一致行動人。</p>				

2.3 截至報告期末的優先股股東總數、前十名優先股股東、前十名優先股無限售條件股東持股情況表

適用 不適用

3. 重要事項

3.1 公司主要會計報表項目、財務指標變動情況及原因

適用 不適用

(1) 主要財務指標增減變動幅度及其原因

單位：人民幣百萬元

主要財務指標	2017年 3月31日	2016年 12月31日	增減幅度	主要原因
資產總計	2,805,702	2,696,951	4.0%	保險業務和投資業務資產的累積
負債合計	2,492,466	2,389,303	4.3%	保險責任準備金的增長
歸屬於母公司股東的股東權益合計	309,087	303,621	1.8%	本報告期盈利的影響

單位：人民幣百萬元

主要財務指標	截至2017年 3月31日止 3個月期間	截至2016年 3月31日止 3個月期間	增減幅度	主要原因
營業利潤	7,556	6,101	23.8%	總投資收益增加、業務結構改善以及傳統險準備金折現率假設更新的綜合影響
歸屬於母公司股東的淨利潤	6,149	5,251	17.1%	總投資收益增加、業務結構改善以及傳統險準備金折現率假設更新的綜合影響

(2) 會計報表中產生重大變化的項目及其原因

單位：人民幣百萬元

主要財務指標	2017年 3月31日	2016年 12月31日	增減幅度	主要原因
應收保費	24,395	13,421	81.8%	續期保費的累積效應
其他應收款	18,429	12,136	51.9%	應收投資申購款增加等因素導致
未到期責任準備金	15,945	10,492	52.0%	短期險業務規模增長及業務序時進度差異

單位：人民幣百萬元

主要財務指標	截至2017年 3月31日止 3個月期間	截至2016年 3月31日止 3個月期間	增減幅度	主要原因
公允價值變動損益	1,926	(2,725)	不適用	交易性金融資產市值波動
保單紅利支出	3,950	1,583	149.5%	分紅賬戶投資收益率上升

3.2 重要事項進展情況及其影響和解決方案的說明

適用 不適用

2017年3月，中國保險監督管理委員會發佈了《關於優化保險合同負債評估所適用折現率曲線有關事項的通知》（保監發[2017]23號），要求保險公司對財務報告目的下的保險合同

負債評估的傳統險折現率假設(包括基礎利率曲線和綜合溢價)進行調整和優化,自2017年1月1日起適用。本公司根據相關規定及上述通知,以資產負債表日可獲取的當前信息為基礎確定包括折現率、死亡率和發病率、費用假設、退保率、保單紅利假設等精算假設,用以計量資產負債表日的各項保險合同準備金。上述假設變更合計減少截至2017年3月31日止3個月期間稅前利潤人民幣13,289百萬元。詳情請見本公司於2017年4月28日在上海證券交易所網站發佈的《中國人壽保險股份有限公司會計估計變更公告》。

3.3 報告期內超期未履行完畢的承諾事項

適用 不適用

本公司A股上市前(截至2006年11月30日),中國人壽保險(集團)公司重組設立公司時投入至公司的土地使用權中,權屬變更手續尚未完成的土地共4宗、總面積為10,421.12平方米;投入至公司的房產中,權屬變更手續尚未完成的房產共6處、建築面積為8,639.76平方米。中國人壽保險(集團)公司承諾:自公司A股上市之日起一年內,中國人壽保險(集團)公司協助公司完成上述4宗土地和6處房產的權屬變更手續,如屆時未能完成,則中國人壽保險(集團)公司承擔由於產權不完善可能給公司帶來的損失。

中國人壽保險(集團)公司嚴格按照以上承諾履行。截至本報告期末,除深圳分公司的2宗房產及相應土地因相關產權劃分不清的歷史原因暫未完成產權登記外,其餘土地、房產權屬變更手續均已辦理完畢。公司深圳分公司持續正常使用上述未辦理權屬變更登記的房產及相應土地,未有任何其他方對公司使用上述房產及相應土地提出任何質疑或阻礙。

深圳分公司與其他產權共有人已向原產權人的上級機構就辦理物業確權事宜發函,請其上報國務院國有資產監督管理委員會(「國資委」),請國資委確認各產權共有人所佔物業份額並向深圳市國土部門出具書面文件說明情況,以協助本公司與其他產權共有人辦理產權分割手續。

鑒於上述2宗房產及相應土地使用權的權屬變更由產權共有人主導，在權屬變更辦理過程中，因歷史遺留問題、政府審批等原因造成辦理進度緩慢，本公司控股股東中國人壽保險(集團)公司重新作出承諾如下：中國人壽保險(集團)公司將協助本公司，並敦促產權共有人儘快辦理完成上述2宗房產及相應土地使用權的權屬變更手續，如由於產權共有人的原因確定無法辦理完畢，中國人壽保險(集團)公司將採取其他合法可行的措施妥善解決該事宜，並承擔由於產權不完善可能給本公司帶來的損失。

3.4 預測年初至下一報告期期末的累計淨利潤可能為虧損或者與上年同期相比發生重大變動的警示及原因說明

適用 不適用

本公告以中英文兩種語言公佈，以中文為準。

承董事會命
中國人壽保險股份有限公司
邢家維
公司秘書

於本公告日期，本公司董事會由以下人士組成：

執行董事： 楊明生、林岱仁、許恒平、徐海峰
非執行董事： 王思東、劉家德
獨立非執行董事： 張祖同、白杰克、湯欣、梁愛詩

香港，2017年4月27日

4. 附錄

4.1 2017年3月31日資產負債表(未經審計)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

資產	2017年	2016年	2017年	2016年
	3月31日	12月31日	3月31日	12月31日
	本集團	本集團	本公司	本公司
資產：				
貨幣資金	52,900	67,318	49,597	62,592
以公允價值計量且其變動計入 當期損益的金融資產	161,226	209,126	154,986	204,048
買入返售金融資產	40,659	43,531	39,787	43,093
應收利息	57,712	55,929	57,528	55,758
應收保費	24,395	13,421	24,395	13,421
應收分保賬款	105	123	105	123
應收分保未到期責任準備金	196	125	196	125
應收分保未決賠款準備金	89	103	89	103
應收分保壽險責任準備金	269	182	269	182
應收分保長期健康險責任準備金	1,629	1,601	1,629	1,601
其他應收款	18,429	12,136	11,171	4,998
貸款	241,921	226,573	236,884	221,535
定期存款	511,982	538,325	509,012	535,361
可供出售金融資產	846,797	766,423	835,306	758,802
持有至到期投資	676,898	594,730	676,224	594,054
長期股權投資	121,699	119,766	129,183	125,587
存出資本保證金	6,333	6,333	5,653	5,653
投資性房地產	1,179	1,191	1,235	1,247
在建工程	11,879	10,548	11,105	10,387
固定資產	18,945	19,356	18,456	18,858
無形資產	6,443	6,062	5,727	5,768
其他資產	4,006	4,037	3,921	3,986
獨立賬戶資產	11	12	11	12
資產總計	2,805,702	2,696,951	2,772,469	2,667,294

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.1 2017年3月31日資產負債表(未經審計)(續)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

	2017年 3月31日 本集團	2016年 12月31日 本集團	2017年 3月31日 本公司	2016年 12月31日 本公司
負債及股東權益				
負債：				
短期借款	737	731	—	—
以公允價值計量且其變動計入 當期損益的金融負債	1,972	2,031	—	—
賣出回購金融資產款	91,963	81,081	91,871	81,032
預收保費	3,930	35,252	3,930	35,252
應付手續費及佣金	6,611	3,713	6,611	3,713
應付分保賬款	684	436	684	436
應付職工薪酬	6,387	7,888	5,770	7,120
應交稅費	1,330	1,871	1,240	1,761
應付賠付款	42,962	39,038	42,962	39,038
應付保單紅利	85,679	87,725	85,679	87,725
其他應付款	6,873	7,668	6,922	7,731
保戶儲金及投資款	218,960	195,694	218,960	195,694
未到期責任準備金	15,945	10,492	15,945	10,492
未決賠款準備金	9,453	11,538	9,453	11,538
壽險責任準備金	1,846,203	1,762,932	1,846,203	1,762,932
長期健康險責任準備金	69,591	63,024	69,591	63,024
長期借款	15,545	15,439	—	—
應付債券	37,999	37,998	37,999	37,998
遞延所得稅負債	8,780	7,768	8,715	7,774
其他負債	20,851	16,972	12,363	11,436
獨立賬戶負債	11	12	11	12
負債合計	2,492,466	2,389,303	2,464,909	2,364,708
股東權益：				
股本	28,265	28,265	28,265	28,265
其他權益工具	7,791	7,791	7,791	7,791
資本公積	54,971	55,007	54,314	54,350
其他綜合收益	3,721	4,368	4,041	4,912
盈餘公積	58,391	58,391	58,343	58,343
一般風險準備	27,246	27,241	26,954	26,954
未分配利潤	128,702	122,558	127,852	121,971
歸屬於母公司股東的股東權益合計	309,087	303,621		
少數股東權益	4,149	4,027		
股東權益合計	313,236	307,648	307,560	302,586
負債及股東權益總計	2,805,702	2,696,951	2,772,469	2,667,294

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.2 2017年一季利潤表(未經審計)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

項目	2017年	2016年	2017年	2016年
	1-3月	1-3月	1-3月	1-3月
	本集團	本集團	本公司	本公司
一、營業收入	271,728	219,981	271,016	219,465
已賺保費	240,152	196,430	240,152	196,430
保險業務收入	246,208	201,648	246,208	201,648
其中：分保費收入	1	—	1	—
減：分出保費	(674)	(255)	(674)	(255)
提取未到期責任準備金	(5,382)	(4,963)	(5,382)	(4,963)
投資收益	28,217	25,108	28,050	24,915
其中：對聯營企業和合營企業的 投資收益	1,443	564	1,415	534
公允價值變動損益	1,926	(2,725)	1,765	(2,717)
匯兌損益	45	51	17	(27)
其他業務收入	1,388	1,117	1,032	864
二、營業支出	(264,172)	(213,880)	(263,941)	(213,818)
退保金	(57,548)	(45,548)	(57,548)	(45,548)
賠付支出	(81,446)	(68,397)	(81,446)	(68,397)
減：攤回賠付支出	266	217	266	217
提取保險責任準備金	(87,763)	(69,721)	(87,763)	(69,721)
減：攤回保險責任準備金	101	18	101	18
保單紅利支出	(3,950)	(1,583)	(3,950)	(1,583)
稅金及附加	(137)	(495)	(132)	(463)
手續費及佣金支出	(21,763)	(18,004)	(21,763)	(18,004)
業務及管理費	(6,782)	(6,330)	(6,440)	(6,068)
減：攤回分保費用	83	22	83	22
其他業務成本	(4,420)	(3,692)	(4,536)	(3,924)
資產減值損失	(813)	(367)	(813)	(367)
三、營業利潤	7,556	6,101	7,075	5,647
加：營業外收入	29	18	27	15
減：營業外支出	(40)	(61)	(40)	(61)
四、利潤總額	7,545	6,058	7,062	5,601
減：所得稅費用	(1,262)	(694)	(1,181)	(609)
五、淨利潤	6,283	5,364	5,881	4,992

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.2 2017年一季利潤表(未經審計)(續)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

項目	2017年	2016年	2017年	2016年
	1-3月 本集團	1-3月 本集團	1-3月 本公司	1-3月 本公司
六 利潤歸屬				
歸屬於母公司股東的淨利潤	6,149	5,251		
少數股東收益	134	113		
七 每股收益				
基本每股收益	人民幣0.21元	人民幣0.18元		
稀釋每股收益	人民幣0.21元	人民幣0.18元		
八 其他綜合收益	(659)	(13,251)	(871)	(13,227)
歸屬於母公司股東的其他綜合收益 的稅後淨額	(647)	(13,240)		
以後會計期間在滿足規定條件時 將重分類進損益的其他綜合收益 (扣除所得稅)	(647)	(13,240)	(871)	(13,227)
可供出售金融資產產生的 利得/(損失)金額	(3,224)	(21,086)	(3,446)	(21,051)
減：前期計入其他綜合收益當期 轉入損益的淨額	1,908	812	1,905	790
可供出售金融資產公允價值 變動計入保單紅利部分	867	7,247	867	7,247
按照權益法核算的在被投資單位 其他綜合收益中所享有的份額	(197)	(213)	(197)	(213)
外幣報表折算差額	(1)	-	-	-
以後會計期間不能重分類進損益的 其他綜合收益(扣除所得稅)	-	-	-	-
歸屬於少數股東的其他綜合收益的 稅後淨額	(12)	(11)		
九 綜合收益總額	5,624	(7,887)	5,010	(8,235)
歸屬於母公司股東的綜合收益總額	5,502	(7,989)		
歸屬於少數股東的綜合收益總額	122	102		

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.3 2017年一季現金流量表(未經審計)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

項目	2017年	2016年	2017年	2016年
	1-3月 本集團	1-3月 本集團	1-3月 本公司	1-3月 本公司
一、經營活動產生的現金流量				
收到原保險合同保費取得的現金	203,514	162,362	203,514	162,362
保戶儲金及投資款淨增加額	23,403	45,738	23,403	45,738
收到以公允價值計量且其變動計入當期 損益的金融資產現金淨額	51,270	—	52,438	—
收到以公允價值計量且其變動計入當期 損益的金融負債現金淨額	—	140	—	—
收到其他與經營活動有關的現金	1,423	1,236	948	865
經營活動現金流入小計	279,610	209,476	280,303	208,965
支付原保險合同賠付等款項的現金	(135,079)	(108,718)	(135,079)	(108,718)
支付再保業務現金淨額	(59)	—	(59)	—
支付手續費及佣金的現金	(18,864)	(15,935)	(18,864)	(15,935)
支付保單紅利的現金	(4,842)	(3,620)	(4,842)	(3,620)
支付給職工以及為職工支付的現金	(4,914)	(4,587)	(4,646)	(4,298)
支付以公允價值計量且其變動計入當期 損益的金融資產現金淨額	—	(70,150)	—	(69,797)
支付以公允價值計量且其變動計入當期 損益的金融負債現金淨額	(407)	—	—	—
支付的各項稅費	(1,545)	(707)	(1,287)	(547)
支付其他與經營活動有關的現金	(7,919)	(5,405)	(8,013)	(5,981)
經營活動現金流出小計	(173,629)	(209,122)	(172,790)	(208,896)
經營活動產生的現金流量淨額	105,981	354	107,513	69

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.3 2017年一季 度現金流量表(未經審計)(續)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

項目	2017年	2016年	2017年	2016年
	1-3月 本集團	1-3月 本集團	1-3月 本公司	1-3月 本公司
二、投資活動產生的現金流量				
收回投資收到的現金	190,638	176,442	189,562	175,064
取得投資收益收到的現金	25,517	30,802	25,186	30,339
處置固定資產、無形資產和其他 長期資產收回的現金淨額	21	99	21	99
收到買入返售金融資產現金淨額	2,872	—	3,306	—
處置子公司及其他營業單位收到的 現金淨額	1,169	—	1,169	—
投資活動現金流入小計	220,217	207,343	219,244	205,502
投資支付的現金	(349,675)	(179,912)	(346,813)	(178,659)
保戶質押貸款淨增加額	(1,597)	(705)	(1,597)	(705)
購建固定資產、無形資產和其他 長期資產所支付的現金	(2,016)	(821)	(1,113)	(794)
支付買入返售金融資產現金淨額	—	(13,612)	—	(13,525)
投資活動現金流出小計	(353,288)	(195,050)	(349,523)	(193,683)
投資活動產生的現金流量淨額	(133,071)	12,293	(130,279)	11,819

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人

4.3 2017年一季現金流量表(未經審計)(續)

(除特別註明外，金額單位為人民幣百萬元)

項目	2017年	2016年	2017年	2016年
	1-3月 本集團	1-3月 本集團	1-3月 本公司	1-3月 本公司
三、籌資活動產生的現金流量				
吸收投資收到的現金	2,888	—	—	—
其中：子公司吸收少數股東投資 收到的現金	2,888	—		
收到賣出回購金融資產款現金淨額	10,882	20,062	10,839	20,375
籌資活動現金流入小計	13,770	20,062	10,839	20,375
分配股利、利潤或償付利息支付的現金	(1,130)	(724)	(1,091)	(353)
籌資活動現金流出小計	(1,130)	(724)	(1,091)	(353)
籌資活動產生的現金流量淨額	12,640	19,338	9,748	20,022
四、匯率變動對現金及現金等價物的影響額	20	(24)	17	(18)
五、現金及現金等價物淨增加/(減少)額	(14,430)	31,961	(13,001)	31,892
加：期初現金及現金等價物餘額	67,046	76,096	62,606	74,750
六、期末現金及現金等價物餘額	52,616	108,057	49,605	106,642

楊明生
法定代表人

趙立軍
主管會計工作的負責人

利明光
總精算師

鄭志武
會計機構負責人